

SECZ
RL60*
RL58*
RL56*

Chladnička
návod k použití

Čeština

představte si ty možnosti

Děkujeme vám, že jste zakoupili tento výrobek společnosti Samsung.
Lepší servis získáte, pokud se zaregistrujete na adrese
www.samsung.com/register

SAMSUNG

Volně stojící zařízení

DA99-03417J(0.0).indb 1 2011.2.15 5:10:59 PM

Bezpečnostní informace

BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

- Před použitím tohoto spotřebiče si pečlivě přečtěte návod a uchovejte jej na bezpečném místě poblíž spotřebiče pro budoucí potřebu.
- Používejte tento přístroj pouze pro účely, k nimž je určen, a to způsobem popsaným v této příručce. Tento spotřebič není určen k používání osobami (včetně dětí) se sníženými psychickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo nezkušenými osobami, pokud nejsou pod dozorem nebo nebyly poučeny o způsobu používání spotřebiče osobou odpovědnou za jejich bezpečnost.
- Varování a důležité bezpečnostní pokyny uvedené v této příručce nezahrnují všechny možné podmínky a situace, které můžou nastat. Je na vaší zodpovědnosti, abyste při instalaci, údržbě a používání spotřebiče postupovali rozumně, obezřetně a pečlivě.
- Následující návod k obsluze slouží pro více modelů, a proto se vlastnosti vaší chladničky mohou v některých detailech odlišovat od vlastností, které jsou v návodu popsány, a ne všechny varovné značky musí platit. V případě jakýchkoliv dotazů nebo problémů se obraťte na nejbližší servisní středisko nebo vyhledejte pomoc a informace online na adrese www.samsung.com.

Důležité bezpečnostní symboly a opatření:

VÝSTRAHA	Riskantní a nebezpečné jednání, které může vést k vážnému zranění nebo usmrcení.
UPOZORNĚNÍ	Riskantní a nebezpečné jednání, které může vést k lehčímu zranění nebo k poškození majetku.

	NEPOKOUŠEJTE SE.
	NEROZEBÍREJTE.
	NEDOTÝKEJTE SE.
	Pečlivě dodržujte pokyny.
	Odpojte napájení ze zásuvky.
	Ujistěte se, že je spotřebič uzemněn, aby nedošlo k úrazu elektrickým proudem.
	Zavolejte kontaktní středisko, kde vám pomohou.
	Poznámka.

Smyslem výstražných symbolů je předejít úrazu, který by se mohl stát vám nebo někomu jinému.
Pečlivě je dodržujte.
Po přečtení této části uložte příručku na bezpečné místo pro budoucí použití.

Označení CE

Tento výrobek je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 2006/95/ES o harmonizaci právních předpisů členských států týkajících se elektrických zařízení určených pro používání v určitých mezích napětí, směrnice o elektromagnetické kompatibilitě (EMC) 2004/108/ES a směrnice 2009/125/ES o stanovení rámce pro určení požadavků na ekodesign výrobků spojených se spotřebou energie dle Nařízení Komise (ES) č. 643/2009.

VÝSTRAHA DŮLEŽITÉ VÝSTRAŽNÉ SYMBOLY PRO PŘEPRAVU A UMÍSTĚNÍ

• Při dopravě a instalaci spotřebiče je třeba dbát, aby nedošlo k poškození některé části chladicího okruhu.

- Jako chladicí médium je použit isobutan R600a nebo R134a. Typ chladicího média je uveden na štítku kompresoru na zadní straně spotřebiče a na technickém štítku uvnitř chladničky.
- Obsahuje-li produkt vznětlivý plyn (chladicí médium R600a),

- Pokud chladicí médium unikne z okruhu, může vzplanout nebo způsobit poranění očí. Pokud zjistíme netěsnost, nepřibližujte se k chladničce s otevřeným ohněm, nebo jiným prostředkem zapálení a vyvětrejte místnost, ve které chladnička stojí, po dobu několika minut.
- Aby se při výskytu netěsnosti chladicího okruhu nevytvořila výbušná směs vzduch – plyn, je třeba umístit chladničku do místnosti dostatečné velikosti. Velikost místnosti závisí na množství použitého chladicího média.
- Nikdy nezapínejte chladničku, která vykazuje známky poškození. Jste-li na pochybách, konzultujte problém s prodejcem. Velikost místnosti, ve které je chladnička umístěna, musí

DA99-03417J(0.0).indb 2 2011.2.15 5:11:0 PM

být taková, aby na každých 8 g chladicího média R600a ve spotřebiči připadl 1 m³ prostoru.. Množství chladicího média obsažený ve vašem modelu chladničky je uveden na technickém štítku uvnitř chladničky.
- Pokud chladnička obsahuje malé množství chladicího média isobutan (R600a), přírodního plynu bez vlivu na životní prostředí, který je však také zápalný.
Při dopravě a instalaci spotřebiče je třeba dbát na to, aby nedošlo k poškození některé části chladicího okruhu.

VÝSTRAHA DŮLEŽITÉ VÝSTRAŽNÉ SYMBOLY PRO INSTALACI

• Neinstalujte tento spotřebič ve vlhkém, mastném nebo prašném místě, ani na místě vystaveném přímému slunečnímu záření nebo vodě (dešťové kapky).
- Při poškození izolace elektrických součástí by mohlo dojít k úrazu elektrickým proudem nebo k požáru.
• Chladničku neumisťujte nikam, kde by byla vystavena přímému slunečnímu záření nebo teplu ze sporáku, kamen nebo jiných zařízení.
• Nepřipojujte několik spotřebičů do společné zásuvky. Chladnička by měla být vždy zapojena do samostatné zásuvky s napětím, které odpovídá údajům na technickém štítku.
- Správným zapojením zajistíte optimální výkon chladničky a předejdete případnému přetížení elektrických okruhů ve vaší domácnosti, které by mohlo vést ke vzniku požáru. Nepoužívejte k zapojení chladničky uvolněné zásuvky.
- Vzniká nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem.
• Nepoužívejte kabel, jehož izolace je jakkoli popraskaná nebo odřená.
• Přívodní kabel nadměrně neohýbejte a nestavte na něj těžké předměty.
• Nepoužívejte v blízkosti chladničky spreje.
- Používání sprejů v blízkosti chladničky může vést k výbuchu nebo požáru.
• Neinstalujte tento spotřebič v místech, kde může dojít k úniku plynu.
- Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem nebo požáru.

• Doporučujeme svěřit instalaci a opravy tohoto spotřebiče kvalifikovanému technikovi nebo servisní firmě.
- Při nerespektování tohoto doporučení může dojít k úrazu elektrickým proudem, požáru, výbuchu, zranění nebo se mohou u spotřebiče vyskytnout problémy.

• Před uvedením do provozu je chladničku třeba vhodně umístit a správně instalovat podle pokynů uvedených v této příručce.
• Zástrčku zapojte ve správné poloze s kabelem zavěšeným směrem dolů.
- Pokud zástrčku zapojíte dolní stranou vzhůru, může dojít k vytržení kabelu a k úrazu elektrickým proudem.
• Ujistěte se, že přívodní napájecí kabel není v zadní části chladničky přiskřípnut nebo poškozen.
• Při posunování chladničky dbejte, aby se kabel nedostal pod těleso chladničky a nedošlo tak k jeho skřípnutí a poškození.
- Vzniká tím nebezpečí požáru.
• Spotřebič musí být umístěn tak, aby po instalaci zařízení byla napájecí zásuvka přístupná.

• Chladnička musí být uzemněna.
- Chladničku je třeba uzemnit, aby nedocházelo k probíjení a následně k úrazům elektrickým proudem.
• Pro uzemnění nikdy nepoužívejte plynové potrubí, telefonní vedení nebo jiná vedení, u kterých by mohlo dojít ke svedení výboje blesku.
- Nesprávné připojení uzemnění může způsobit úraz elektrickým proudem.

• Poškozený kabel ihned vyměňte u výrobce, nebo za pomoci servisního technika.
• Pojistka na chladničce musí být měněna kvalifikovaným technikem nebo servisní firmou.
- Nedodržení tohoto pokynu může vést k úrazu elektrickým proudem nebo k jinému zranění.

UPOZORNĚNÍ UPOZORNĚNÍ TÝKAJÍCÍ SE INSTALACE

• Ventilační otvory v konstrukci spotřebiče nebo jeho krytech udržujte volné.
• Po instalaci spotřebič nechejte stát v klidu po dobu 2 hodin.

VÝSTRAHA DŮLEŽITÁ VAROVÁNÍ TÝKAJÍCÍ SE POUŽITÍ

• Přívodní kabel nepřipojujte do zásuvky mokrýma rukama.
• Neukládejte předměty na vrchní plochu chladničky.
- Při otevření dveří mohou předměty spadnout a někoho zranit nebo způsobit hmotnou škodu.
• Na chladničku nepokládejte nádoby s vodou.
- Při rozlití vzniká nebezpečí požáru a úrazu elektrickým proudem.
• Nedovolte, aby se děti věšely na dveře chladničky.

DA99-03417J(0.0).indb 3 2011.2.15 5:11:0 PM

- Nedodržení tohoto pokynu může vést k vážnému poranění.
• Nenechávejte dveře chladničky otevřené, pokud je chladnička bez dozoru, a zabraňte dětem ve vstupování do chladničky.
• Neskladujte v chladničce těkavé nebo hořlavé látky, například benzen, ředidla, alkohol, éter nebo zemní plyn.
- Skladování uvedených produktů by mohlo vést k explozi.
• V prostorách chladničky neskladujte farmaceutické produkty, vědecké materiály ani jiné materiály citlivé na nízkou teplotu.
- Produkty, které vyžadují přesnou regulaci teploty nesmí být skladovány v chladničce.
• Ve vnitřním prostoru chladničky nepoužívejte elektrické spotřebiče, pokud nejsou přímo výrobcem doporučeny.
• K vysoušení vnitřku chladničky nepoužívejte vysoušeč vlasů. Neumisťujte do chladničky zapálenou svíčku pro odstranění zápachu.
- Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem nebo požáru.
• Nedotýkejte se vnitřních stěn mrazničky, nebo uskladněných zmrazených produktů vlhkýma rukama.
- Mohli byste si způsobit omrzliny.
• K odstranění ledu při odmrazování nepoužívejte žádné mechanické nářadí, ani jiné prostředky, které nejsou doporučeny výrobcem.
• Dbejte na to, aby nedošlo k poškození chladicího okruhu.

• Tento výrobek je určen pouze k domácímu použití pro skladování potravin.
• Láhve je třeba skladovat uložené těsně vedle sebe tak, aby nevypadly.
• V případě úniku plynu (například propanu, LPG atd.) okamžitě vyvětrejte a nedotýkejte se síťové zásuvky. Nedotýkejte se chladničky ani napájecího kabelu.
- Nepoužívejte větrací ventilátor.
- Případná jiskra by mohla způsobit výbuch nebo požár.
• Používejte pouze LED diody dodávané výrobcem nebo servisními zástupci.
• Je třeba zajistit, aby si děti nehrály s tímto spotřebičem ani na něj nešplhaly.

• Chladničku nikdy sami neopravujte ani nerozebírejte.
- Mohli byste způsobit požár, poškodit přístroj nebo si přivodit zranění.
V případě závady kontaktujte servisního zástupce.

• Pokud spotřebič vydává neobvyklý zvuk, hoří nebo z něj vychází kouř, odpojte zástrčku okamžitě ze sítě a kontaktujte nejbližší servisní středisko.
- Pokud tak neučiníte, vystavujete se nebezpečí zranění nebo požáru.
• Jestliže je pro vás výměna vnitřního osvětlení příliš složitá, obraťte se na servisní zástupce.
• Pokud jsou produkty vybaveny LED diodami, neprovádějte sami demontáž krytu osvětlení a LED diody.
- Obraťte se na servisní zástupce.
• Pokud do chladničky vnikne prach nebo voda, okamžitě vytáhněte napájecí kabel ze zásuvky a kontaktujte servisní centrum firmy Samsung Electronics.
- V opačném případě vzniká nebezpečí požáru.

UPOZORNĚNÍ UPOZORNĚNÍ TÝKAJÍCÍ SE POUŽÍVÁNÍ

• Jak dosáhnout optimálního výkonu spotřebiče:
- Neukládejte potraviny příliš blízko větracích otvorů v zadní části chladničky, aby nebránily volné cirkulaci vzduchu.
- Před uložením do chladničky potraviny vhodným způsobem zabalte nebo je vložte do hermetických nádob.
- Čerstvé potraviny ke zmražení nepokládejte těsně vedle již zmražených potravin.
• Perlivé nápoje do mrazničky nepatří. Nedávejte do mrazničky láhve ani skleněné nádoby.
- Po zmrznutí obsahu může sklo prasknout a způsobit zranění nebo materiální škody.
• Neměňte funkce chladničky a neupravujte ji.
- Změny nebo úpravy mohou vést ke zranění nebo k poškození majetku. Na změny nebo úpravy prováděné na spotřebiči třetí stranou se nevztahuje servisní záruka společnosti Samsung a společnost Samsung nezodpovídá za bezpečnostní problémy a škody způsobené úpravami, které provedly třetí osoby.
• Nezakrývejte větrací otvory.
- V případě zakrytí větracích otvorů, zvláště pokud jsou zakryty igelitem, může dojít k nadměrnému ochlazení chladničky. Pokud by byly otvory zakryty příliš dlouho, mohlo by dojít k prasknutí vodního filtru a to by vedlo k úniku vody.
- Čerstvé potraviny ke zmražení nepokládejte těsně vedle již zmražených potravin.
• Dodržujte doporučenou dobu skladování a datum spotřeby mražených potravin.
• Pro správnou funkci výrobníku ledu je třeba tlaku vody 138 až 862 kPa (1,4 – 8,8 kgf/cm^3).

DA99-03417J(0.0).indb 4 2011.2.15 5:11:0 PM

• Nestříkejte těkavý materiál, například insekticid, na povrch chladničky.
- Kromě toho, že je pro člověka škodlivý, může způsobit také úraz elektrickým proudem, požár nebo problémy s chladničkou.
• Dbejte na to, abyste se při otvírání dveří nezranili.

UPOZORNĚNÍ TÝKAJÍCÍ SE ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBY

UPOZORNĚNÍ

• Nepoužívejte přímý proud vody k čištění vnitřních ani vnějších stěn chladničky.
- Vzniká tím nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem.
• Neumisťujte ani nepoužívejte v blízkosti chladničky žádné látky citlivé na teplotu, jako jsou hořlavé spreje či předměty, suchý led, léky nebo chemikálie.
Neuchovávejte v chladničce těkavé nebo hořlavé předměty nebo látky (benzen, ředidla, propan atd.).
- Tato chladnička je určena pouze k uchovávání potravin.
- Mohlo by dojít k požáru nebo výbuchu.
• Čistícími prostředky nestříkejte přímo na displej.
- Mohlo by dojít k setření potisku displeje.
• Z kolíků vidlice odstraňte nečistoty a prach.
Při čištění vidlice přívodního kabelu nepoužívejte mokré ani vlhké textilie, z kolíků vidlice odstraňte nečistoty a prach.
- Jinak vzniká nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem.

• Před čištěním nebo prováděním údržby odpojte chladničku ze sítě.

DŮLEŽITÁ UPOZORNĚNÍ TÝKAJÍCÍ SE LIKVIDACE

UPOZORNĚNÍ

• Před likvidací chladničky zkontrolujte, zda trubky na zadní stěně chladničky nejsou poškozeny.
• Jako chladicí médium je použit isobutan R600a nebo R134a.
Typ chladicího média je uveden na štítku kompresoru na zadní straně spotřebiče a na technickém štítku uvnitř chladničky.
Obsahuje-li tento výrobek vznětlivý plyn (chladivo R600a), obraťte se na obecní úřad, který vám poradí, jak bezpečně tento výrobek zlikvidovat.
Jako plnicí plyn při výrobě izolace je použit cyklopentan.
Plyny obsažené v izolačních materiálech musí být likvidovány speciálním způsobem.
Obraťte se na obecní úřad, kde vám poradí, jak bezpečně zlikvidovat tento výrobek.
Před likvidací přístroje zkontrolujte, zda trubky na zadní stěně přístroje nejsou poškozeny.
Trubky mají být odpojeny na volném prostranství.
• Při likvidaci této nebo jiné chladničky odstraňte dveře/těsnění dveří, kliku dveří, aby nemohlo dojít k tomu, že v chladničce zůstane uzavřeno malé dítě nebo zvíře.
Ponechte zásuvky v chladničce, aby do skříně nemohly snadno vlézt děti. Je třeba zajistit, aby si děti nehrály s vyhozeným spotřebičem.
• Zlikvidujte prosím obalový materiál tohoto výrobku způsobem, který šetří životní prostředí.

DALŠÍ DOPORUČENÍ PRO SPRÁVNÉ POUŽÍVÁNÍ

• V případě, že dojde k přerušení dodávky elektřiny, zjistěte u vašeho dodavatele, jak dlouho by porucha měla trvat.
- Krátkodobé výpadky proudu (1 až 2 hodiny) nemají vliv na teplotu v chladničce.
Během výpadku proudu však doporučujeme omezit otevírání dveří chladničky na minimum.
- Přesáhne-li výpadek proudu dobu 24 hodin, vyjměte všechny zmrazené potraviny.
• Je-li vaše chladnička vybavena zámkem, klíče by neměly být ukládány v dosahu dětí ani v blízkosti spotřebiče.
• Je-li okolní teplota chladničky po delší dobu nižší než je rozpětí teplot, pro které je určena, může dojít ke krátkodobému přerušení chodu přístroje (možnost rozmrazení obsahu nebo zvýšení teploty v oddělení pro zmrazené potraviny).
• Neskladujte v chladničce potraviny, které snadno podléhají zkáze při nízkých teplotách, jako jsou banány nebo melouny.
• Zařízení je vybaveno systémem automatického odmrazování, to znamená, že ji není třeba odmrazovat manuálně.
• Křivka nárůstu teploty během automatického odmrazování zcela odpovídá normám ISO. Chcete-li však předejít nežádoucímu zvýšení teploty zmrazených potravin při odmrazování, zabalte mražené potraviny do několika vrstev novinového papíru.
• Každé zvýšení teploty zmrazených potravin během rozmrazování může zkrátit maximální dobu skladování.

DA99-03417J(0.0).indb 5 2011.2.15 5:11:0 PM

Úspora energie

- Umístěte přístroj v chladné, suché a dostatečně větrané místnosti. Dbejte, aby nebyl vystaven přímému dopadu slunečních paprsků a nebyl umístěn v těsné blízkosti zdroje tepla (např. radiátoru).
- Nikdy nezakrývejte ventilační otvory a mřížky přístroje.
- Horké pokrmy nechejte vychladnout než je uložíte do chladničky.
- Zmrazené potraviny rozmrazujte v chladničce. Využijete tak jejich nízké teploty k ochlazení ostatních potravin uložených v chladničce.
- Při manipulaci s uloženými potravinami nenechávejte dveře chladničky příliš dlouho otevřené. Dlouhé a časté otevírání dveří způsobuje nadměrnou tvorbu ledu v mrazničce.
- Pravidelně čistěte zadní stranu chladničky. Prach zvyšuje spotřebu energie.
- Nenastavujte chladnější teplotu, než jakou potřebujete.
- Zajistěte dostatečné místo pro ventilaci u základny chladničky a na její zadní straně. Nezakrývejte ventilační otvory.
- Při instalaci ponechte vpravo, vlevo, vzadu a nad chladničkou volný prostor. Tím pomůžete snížit spotřebu energie a také částky na vašich složenkách.

Obsah

NASTAVENÍ CHLADNIČKY 6

POUŽÍVÁNÍ CHLADNIČKY 10

ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD 14

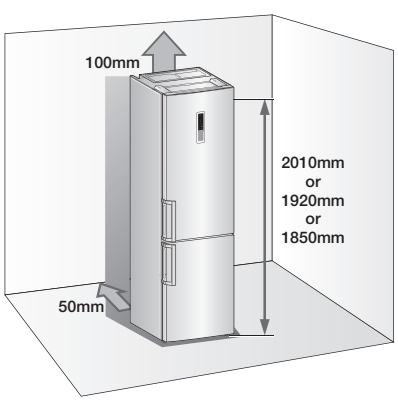
Nastavení chladničky

PŘÍPRAVA NA INSTALACI CHLADNIČKY

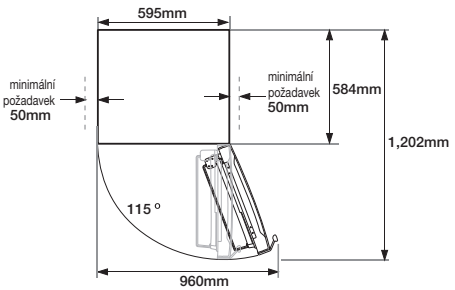
Gratulujeme vám k zakoupení této chladničky Samsung.
Doufáme, že se vám nejnovější nabídka líbí.

Výběr nejlepšího místa pro chladničku

- Místo bez přímého působení slunečního záření.
- Místo s vodorovnou (nebo téměř vodorovnou) podlahou.
- Místo, na kterém je dostatek prostoru pro snadné otevírání dveří chladničky.
- Ponechejte ze všech stran chladničky dostatečný volný prostor.
  Pokud chladnička nemá dostatek prostoru, nemusí vnitřní chladicí systém pracovat správně.
- Zajistěte, aby v případě údržby nebo opravy bylo možné s chladničkou volně manipulovat.



DA99-03417J(0.0).indb 6 2011.2.15 5:11:5 PM



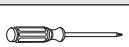
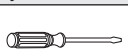
- Výška výrobku se může lišit v závislosti na modelu.
- Ponechejte ze všech stran chladničky dostatečný volný prostor. Spotřeba elektřiny a vaše účty za elektřinu budou nižší.
- Neinstalujte chladničku tam, kde teplota může poklesnout pod 10°C.

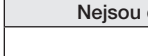
OBRÁCENÍ DVEŘÍ

Před obrácením dveří chladničky odpojte přívod napájení.
Pokud tuto práci neprovádí poprodejní servis, nevztahuje se na ni záruka.

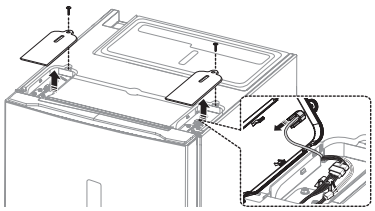
1. Před obrácením dveří chladničky zkontrolujte, zda je chladnička odpojena od přívodu elektrického proudu a jsou z ní vyjmuty veškeré potraviny.
2. Nemá-li zákazník jistotu, že bude schopen postupovat dle pokynů v tomto návodu, musí se obrátit na kvalifikovaného servisního technika společnosti Samsung, který tuto změnu provede.
3. Nezapojujte chladničku bezprostředně po obrácení dveří, ale před zapojením počkejte alespoň jednu hodinu.

Potřebné nástroje

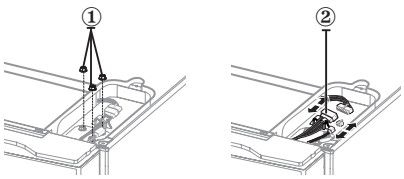
Nejsou dodávány		
		
Šroubovák s křížovou hlavou (+)	Šroubovák s rovnou hlavou (-)	10 mm nástrčkový klíč (na šrouby)

Nejsou dodávány		Součásti, které
		
11 mm klíč (na osu závěsu)	Inbusový klíč 3/16" klíč (pro střední závěs)	Pouzdro horního levého závěsu (pod krytem závěsu)

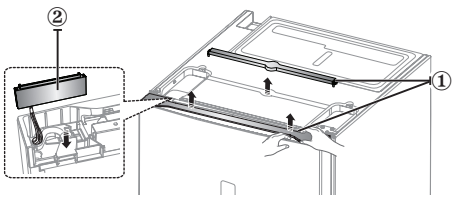
1. Sejměte kryt závěsu a oddělte snímač od pravého krytu závěsu.



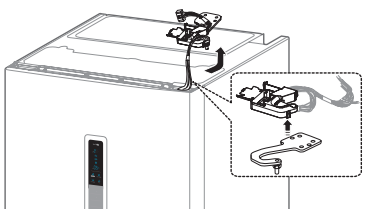
2. Odstraňte šrouby (①) a odpojte vodič (②).



3. Odstraňte kryty vodiče (①) a kryt dveří (②).



4. Odstraňte závěs a oddělte od něj pouzdro závěsu. Vytáhněte vodiče z pouzdra závěsu.



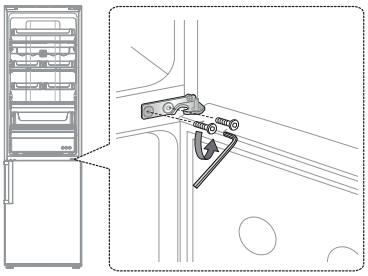
5. Sundejte dveře chladničky ze středního závěsu tak, že je opatrně zvednete přímo nahoru.



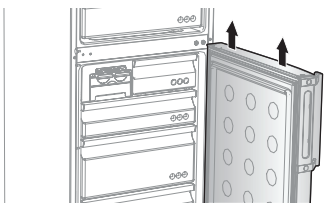
UPOZORNĚNÍ Dveře jsou těžké. Při jejich odstraňování dávejte pozor, abyste se nezranili.

DA99-03417J(0.0).indb 7 2011.2.15 5:11:17 PM

6. Rozmontujte střední závěs.

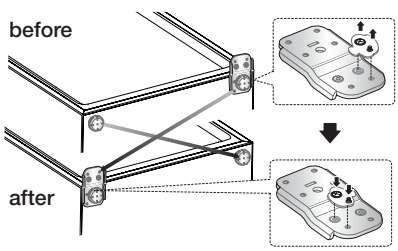


7. Sundejte dveře mrazničky ze spodního závěsu tak, že je opatrně zvednete přímo nahoru.

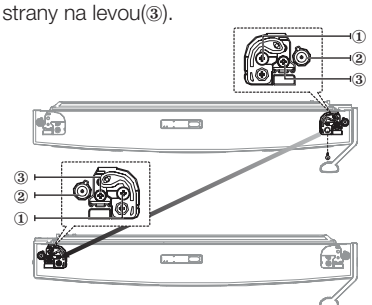


UPOZORNĚNÍ Dveře jsou těžké. Při jejich odstraňování dávejte pozor, abyste se nezranili.

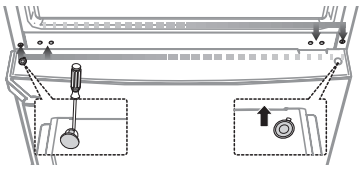
8. Opatrně chladničku položte.
Přehoďte polohu spodního závěsu a podstavce.



9. Odstraňte šrouby z pravé spodní strany dveří mrazničky a chladničky. Přemístěte zarážku dveří(①), průchodku(②) a podpěru z pravé strany na levou(③).

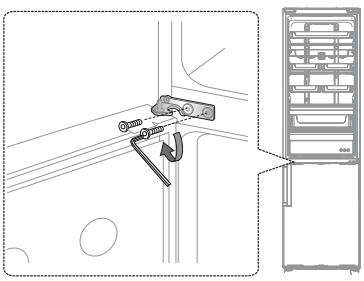


10. Přehoďte polohu průchodky a šroubů.

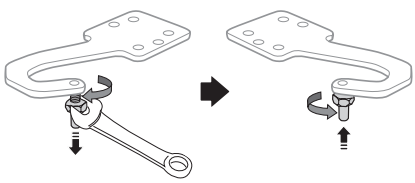


UPOZORNĚNÍ Dbejte, abyste se při práci nezranili.

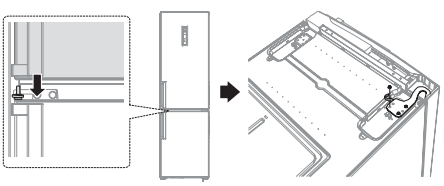
11. Opatrně nasaďte dveře mrazničky zpět na své místo. Smontujte střední závěs.



12. Pomocí 11 mm klíče odstraňte osu horního závěsu. Otočte horní závěs a připevněte jeho osu zpět na místo.

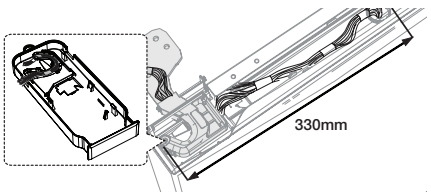


13. Opatrně nasaďte zpět dveře mrazničky a smontujte závěs.

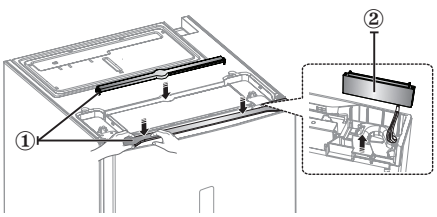


DA99-03417J(0.0).indb 8 2011.2.15 5:11:27 PM

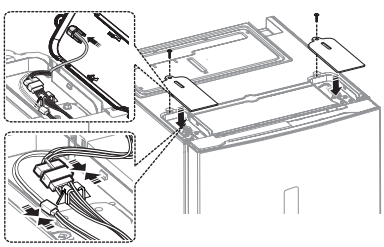
14. Připevněte pouzdro závěsu k závěsu. (Použijte levé pouzdro závěsu, které se nachází pod krytem závěsu.)



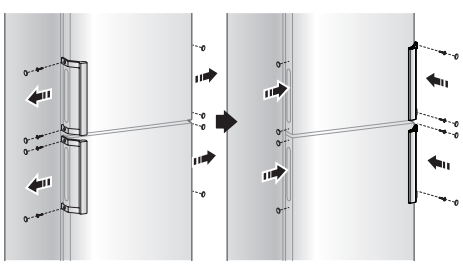
15. Smontujte kryty vodiče (①) a kryt dveří (②).



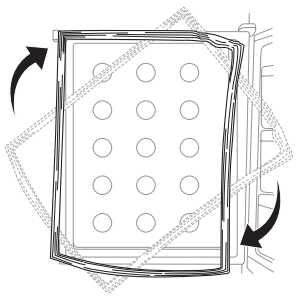
16. Připojte vodiče a přimontujte kryt závěsu.



17. Přehoďte madla z levé strany na pravou.



18 . Oddělte těsnění dveří chladničky a mrazničky, otočte je o 180 ° a znovu je připevněte.

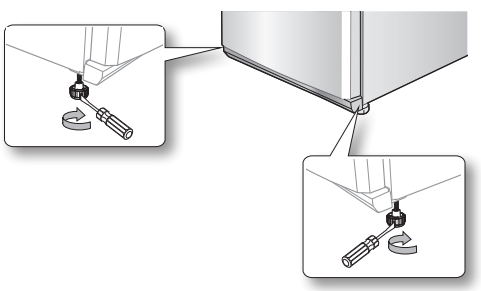


VYROVNÁNÍ CHLADNIČKY

Bude-li přední část spotřebiče poněkud výše než jeho zadní část, dveře se budou otvírat a zavírat snadněji. Otáčejte seřizovacími nohami doprava pro zvýšení a doleva směru pro snížení výšky.

Případ 1) Spotřebič je nahnutý doleva.
- Otáčejte regulačním šroubem levé nohy ve směru šipky, dokud se spotřebič nevyrovná.

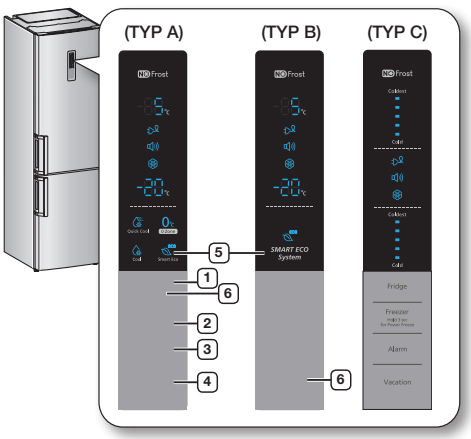
Případ 2) Spotřebič je nahnutý doprava.
- Otáčejte regulačním šroubem pravé nohy ve směru šipky, dokud se spotřebič nevyrovná.



DA99-03417J(0.0).indb 9 2011.2.15 5:11:32 PM

Použití chladničky

KONTROLA OVLÁDACÍHO PANELU



Při každém stisknutí tlačítka se ozve krátký zvukový signál.

1 Chladnička

Stisknutím tlačítka Fridge (chladnička) můžete nastavit požadovanou teplotu chladničky v rozmezí od 1°C do 7°C.
Výchozí teplota je nastavena na 3°C a při každém stisknutí tlačítka Fridge (chladnička) se teplota změní v daném pořadí a na indikátoru teploty se zobrazí požadovaná teplota.

(TYP A, B)	3°C – 2°C – 1°C – 7°C 4°C – 5°C – 6°C
(TYP C)	3°C – 2°C – 1°C 5°C – 7°C

Stisknutím a podržením tohoto tlačítka po dobu 3 sekund se aktivuje funkce Dovolená **(TYP A)**

2 Mraznička

Stisknutím tlačítka Freezer (mraznička) můžete nastavit požadovanou teplotu mrazničky v rozmezí od -17°C do -23°C.
Výchozí teplota je nastavena na -20°C a při každém stisknutí tlačítka Freezer (mraznička) se teplota změní v daném pořadí a na indikátoru teploty se zobrazí požadovaná teplota.

(TYP A, B)	-20°C – -21°C – -22°C – -23°C -19°C – -18°C – -17°C
(TYP C)	-20°C – -21°C – -23°C -19°C – -17°C

Když se teplota v chladničce nebo mrazničce příliš zvýší v důsledku uložení teplých potravin nebo častého otvírání dveří, indikátor teploty Fridge (chladnička) nebo Freezer (mraznička) bude blikat.
(Až teplota v chladničce nebo mrazničce dosáhne normální hodnoty, indikátor teploty Fridge (chladnička) nebo Freezer (mraznička) přestane blikat. Pokud nepřestane blikat během několika hodin, obraťte se na servisní centrum.

Stisknutím tohoto tlačítka po dobu 3 sekund aktivujete funkci Power Freeze. Rozsvítí se indikátor Power Freeze ( ) a chladnička zkrátí dobu potřebnou ke zmrazení produktů vložených do mrazničky. Tato funkce bude aktivována 72 hodin a na indikátoru mrazničky bude zobrazena teplota -23°C.
Funkce se automaticky vypne. Jakmile je proces silného mrazení dokončen, indikátor této funkce zhasne a mraznička se přepne zpět na dříve nastavenou teplotu. Při použití této funkce se zvýší spotřeba elektřiny.
Tuto funkci je možné deaktivovat stisknutím tlačítka Freezer (mraznička) po dobu 3 sekund.

Pokud potřebujete zmrazit velké množství potravin, aktivujte funkci Power Freeze (silné mrazení) alespoň o 24 hodin dříve.

3 Signalizace

Stisknutím tohoto tlačítka aktivujete funkci signalizace.
Jsou-li dveře chladničky otevřeny déle než 2 minuty, rozsvítí se indikátor signalizace ( ) a chladnička vás upozorní pomocí zvukového signálu. Chcete-li funkci signalizace vypnout, stiskněte tlačítko.

DA99-03417J(0.0).indb 10 2011.2.15 5:11:37 PM

4 Zóna volitelného chlazení

Quick Cool (Rychlé chlazení) ( )

- Chcete-li rychle ochladit potraviny, uložte je do zóny volitelného chlazení a zvolte režim Quick Cool (Rychlé chlazení).
- Zóna volitelného chlazení bude ochlazovat potraviny po dobu 60 minut.
- Po skončení režimu rychlého chlazení přejde zásuvka zóny volitelného chlazení automaticky do režimu chlazení.

Zero Zone (Nulová zóna) (0℃)

- Když zvolíte režim nulové zóny, teplota v zóně volitelného chlazení se nastaví na 0 °C.
- Tuto funkci aktivujte v případě uchování rychle se kazících potravin.

Cool (chlazení) ( )

- Když zvolíte režim chlazení, teplota v zóně volitelného chlazení se nastaví na 3 °C.

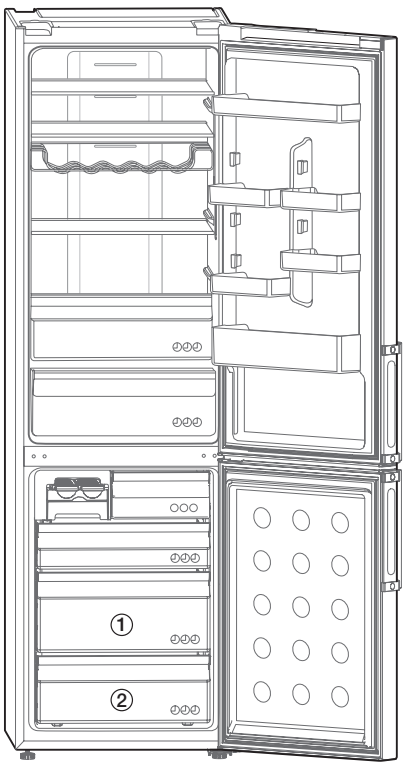
5 Funkce Smart Eco

- Tato ikona (eco) se rozsvítí, pokud má chladnička aktivovánu funkci optimalizace spotřeby energie.

-Bez nutnosti dalšího ovládání tato funkce automaticky udržuje potraviny čerstvé pomocí snímačů sledujících vnitřní a vnější teplotu a minimalizuje spotřebu energie.

6 Funkce Vacation (dovolená)

Tuto funkci aktivujete stisknutím tlačítka Vacation (dovolená).
Rozsvítí se indikátor Vacation ( ) a teplota v chladničce se nastaví na 15 °C, aby se minimalizovala spotřeba energie po dobu, kdy budete na dlouhé dovolené či služební cestě nebo nebudete chladničku potřebovat.
Je-li funkce Vacation aktivována, mraznička zůstane zapnutá.
Pokud upravíte teplotu chladničky při aktivované funkci Vacation, tato funkce se automaticky deaktivuje.
Před použitím funkce Vacation musíte vyjmout potraviny z chladničky.



- Některé z popisovaných funkcí, např. zásobník na vodu, výrobník ledu, police na víno, prostor pro čerstvé potraviny, box na saláty nebo zóna volitelného chlazení, se mohou lišit a nemusí být u některých modelů k dispozici.
- Chcete-li v chladničce získat více prostoru, můžete odstranit zásuvky (kromě boxu zóny volitelného chlazení).
  Chcete-li získat v mrazáku více prostoru, můžete vyjmout zásuvky s výjimkou zásuvek ① a ②.
  Na tepelné a mechanické charakteristiky chladničky to nebude mít vliv.
  Uvedený úložný objem prostoru mrazáku byl vypočten s těmito zásuvkami vyjmutými.
- Chcete-li provést test mrazení, vyjměte zásuvky s výjimkou zásuvek ① a ② drawers.

• Neuchovávejte ovoce a zeleninu v prostoru pro čerstvé potraviny. Ovoce a zelenina by mohly zmrznout. (volitelné)

- Chcete-li dosáhnout co nejvyšší úspornosti tohoto produktu, ponechejte všechny přihrádky, zásuvky a koše v původní poloze, jak je znázorněno na tomto vyobrazení.

DA99-03417J(0.0).indb 11 2011.2.15 5:11:40 PM

VÝROBA LEDU

1. Nenaplňujte zásobník vodou na více než 80 %.
2. Položte zásobník na led na horní zásuvku mrazničky.
3. Počkejte, dokud se nevytvoří kostky ledu.
4. Chcete-li vyjmout kostky ledu, mírně zásobník zkruťte.

Doba zmrazování
Aby se vytvořily ledové kostky, doporučuje se vyčkat alespoň jednu až dvě hodiny při teplotě nastavené na silné mrazení.

UPOZORNĚNÍ

Nebezpečí výbuchu

- Nejchladnější částí chladničky je zadní panel. Zde se nachází nejlepší místo pro ukládání choulostivých potravin.
- V mrazničce se nesmí uchovávat skleněné láhve s tekutinami, protože po zmrazení obsahu by se mohlo sklo roztříštit.

POUŽÍVÁNÍ ZÁSOBNÍKU VODY (V ZÁVISLOSTI NA MODELU)

Plnění vody



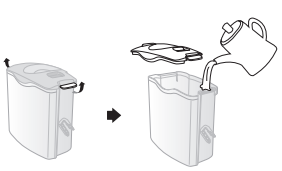
Zásobník na vodu můžete plnit přímo v chladničce, nebo jej můžete vyjmout a napustit do něj vodu přímo.

Postup 1

Vodu nalijte do zásobníku otvorem v horní části zásobníku. Pokud naléváte vodu příliš rychle, může zásobník přetéct.

Postup 2

1. Uvolněte pojistky na obou stranách zásobníku na vodu a sejměte víčko na zásobníku.
2. Naplňte zásobník vodou.



UPOZORNĚNÍ Do zásobníku napouštějte pouze vodu.

Odběr vody ze zásobníku



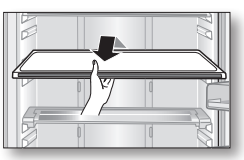
Sklenici vložte pod výstup vody a zlehka jí zatlačte na páku zásobníku na vodu.
Při zatlačení na páčku se rozsvítí modrá kontrolka.

- Ujistěte se, že je sklenice v ose s dávkovačem, aby voda nevystříkla ven ze sklenice.
- Některé modely nemusí být zásobníkem na vodu vybaveny.

VYJMUTÍ VNITŘNÍCH SOUČÁSTÍ

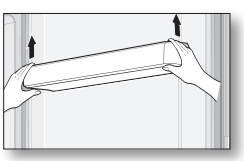
Poličky

Jemně zdvihněte polici oběma rukama a vytáhněte ji směrem k sobě.



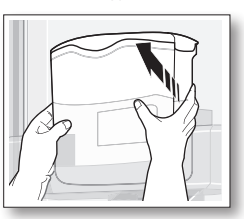
Dveřní přihrádky

Pevně uchopte dveřní přihrádku oběma rukama, jemně ji zdvihněte a vyjměte.



Zásobník na vodu

Pevně uchopte zásobník na vodu oběma rukama, opatrně jej zdvihněte a vyjměte.

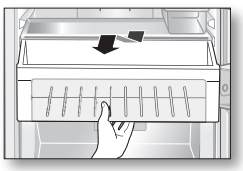


Některé modely nemusí být zásobníkem na vodu vybaveny.

DA99-03417J(0.0).indb 12 2011.2.15 5:11:44 PM

Zásuvky

Vytáhněte zásuvky zcela ven, pak je mírně zdvihněte a vyjměte.
(Zásuvka pro čerstvé potraviny, zásuvka zóny volitelného chlazení, zásuvky mrazničky)



ČIŠTĚNÍ CHLADNIČKY

VÝSTRAHA

K čištění nepoužívejte benzen, ředidlo ani prostředky obsahující chlór. Mohly by poškodit povrch chladničky a vytvořit riziko vzniku požáru.

VÝSTRAHA

Pokud je chladnička zapojena do elektřiny, nestříkejte na ni vodu, protože by hrozilo nebezpečí úrazu elektrickým proudem. Nepoužívejte k čištění chladničky benzen, ředidlo ani čistící prostředky na automobil, hrozí riziko vzniku požáru.

VÝMĚNA DIOD LED

Když přestanou fungovat vnitřní nebo vnější indikátory LED, nedemontujte kryt indikátoru ani indikátor sami.

Obraťte se na servisního zástupce.

DA99-03417J(0.0).indb 13 2011.2.15 5:11:45 PM

Odstraňování závad

ZÁVADA	ŘEŠENÍ
Spotřebič nefunguje nebo má příliš vysokou teplotu.	• Zkontrolujte, zda je přívodní kabel řádně připojen k síti. • Je na čelním ovládacím panelu nastavena správná hodnota teploty? • Není přístroj vystaven přímým slunečním paprskům nebo umístěn v blízkosti tepelného zdroje? • Není zadní část chladničky příliš blízko u stěny?
Potraviny v chladničce jsou zmrzlé.	• Je na ovládacím panelu nastavena nejnižší hodnota teploty? • Není okolní teplota příliš nízká?
Přístroj vydává neobvyklé zvuky.	• Zkontrolujte, zda je spotřebič umístěn na stabilní a rovné podlaze. • Není zadní část chladničky příliš blízko u stěny? • Nezapadly za chladničku nebo pod ni nějaké předměty? • Pochází hluk z kompresoru přístroje? • Tikavý zvuk je způsoben roztahováním a smršťováním součástek přístroje.
Přední rohy a strany přístroje jsou horké a začíná se tvořit kondenzace.	• V předních rozích přístroje jsou umístěny tepelné izolační trubky, které zabraňují tvorbě kondenzace. Jestliže okolní teplota v místnosti stoupne, stěny mohou být na dotek teplé. V žádném případě se nejedná o závadu. • Při velmi vlhkém počasí může docházet k tvorbě kondenzace na vnějších stěnách chladničky, způsobené stykem vlhkého vzduchu s chladným povrchem stěn.
Je slyšet bublající vodu.	• Tento hluk je způsoben průtokem chladicího média uvnitř přístroje.
V chladničce je nepříjemný zápach.	• Nejsou v chladničce nějaké zkažené potraviny? • Ujistěte se, že potraviny, které jsou značně cítit (například ryby), jsou hermeticky zabaleny. • Čistěte pravidelně chladničku a vyhazujte jakékoliv zkažené nebo podezřelé potraviny.
Na stěnách přístroje se tvoří jinovatka.	• Jsou otvory pro vývod vzduchu zakryty potravinami uschovanými v chladničce? • Rozmístěte uskladněné potraviny tak, aby mezi nimi byl dostatečný prostor pro cirkulaci vzduchu. • Dovírají správně dveře?
Na vnitřních stěnách přístroje a v okolí oddělení zeleniny se tvoří kondenzace.	• Zabalili jste správně potraviny s vysokým obsahem vody? Nezůstaly dveře příliš dlouho otevřené? • Skladujte potraviny v nádobách s víkem nebo ve speciálních kontejnerech.

DA99-03417J(0.0).indb 14 2011.2.15 5:11:45 PM

memo

Maxima pokojové teploty

Tato chladnička je určena k provozu při pokojové teplotě odpovídající jeho teplotní třídě vyznačené na technickém štítku.

Třída	Symbol	Rozsah pokojových teplot (°C)
Chladné pásmo	SN	+10 až +32
Mírné pásmo	N	+16 až +32
Subtropické pásmo	ST	+16 až +38
Tropické pásmo	T	+16 až +43

Teploty uvnitř výrobku mohou být ovlivňovány různými faktory, například umístěním chladničky, okolní teplotou a četností otvírání dveří.
Nastavte potřebnou teplotu pro kompenzaci těchto faktorů.

Czech Republicv



Správná likvidace výrobku (Elektrický a elektronický odpad)

Toto označení na výrobku, jeho příslušenství nebo dokumentaci znamená, že výrobek a jeho elektronické příslušenství (například nabíječku, náhlavní sadu, USB kabel) je po skončení životnosti zakázáno likvidovat jako běžný komunální odpad.
Možným negativním dopadům na životní prostředí nebo lidské zdraví způsobeným nekontrolovanou likvidací zabráníte oddělením zmíněných produktů od ostatních typů odpadu a jejich zodpovědnou recyklací za účelem udržitelného využívání druhotných surovin.

Uživatelé z řad domácností by si měli od prodejce, u něhož produkt zakoupili, nebo u příslušného městského úřadu vyžádat informace, kde a jak mohou tyto výrobky odevzdat k bezpečné ekologické recyklaci.
Podnikoví uživatelé by měli kontaktovat dodavatele a zkontrolovat všechny podmínky kupní smlouvy. Tento výrobek a jeho elektronické příslušenství nesmí být likvidován spolu s ostatním průmyslovým odpadem.

Kontaktujte SAMSUNG WORLD WIDE
Pokud máte otázky týkající se výrobků Samsung,
kontaktujte středisko Samsung pro péči o zá kazníky.
Samsung Zrt., česká organizační složka, Oasis Florenc,
Sokolovská394/17, 180 00, Praha 8
800 - SAMSUNG (800-726786)
www.samsung.com/cz

Ve snaze podpořit recyklaci je tento návod k použití vytištěn na recyklovaném papíře.



SECZ
RL60*
RL58*
RL56*

Chladnička

návod na obsluhu a inštaláciu

Slovensky

predstavte si tie možnosti

Ďakujeme Vám za zakúpenie tohto výrobku Samsung.
Kompletnú zákaznícku podporu svojho výrobku
získate po registrácii na
www.samsung.com/register

SAMSUNG

Samostatne stojaci spotrebič

DA99-03417J(0.0).indb 1 2011.2.15 5:11:46 PM

Bezpečnostné informácie

BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE

- Pred spustením zariadenia do prevádzky si dôkladne prečítajte túto príručku a uschovajte ju na bezpečnom mieste v blízkosti zariadenia pre budúcu potrebu.
- Používajte tento prístroj iba na účely, na ktoré je určený, a to spôsobom popísaným v tejto príručke. Tento spotrebič nie je určený na používanie osobami (vrátane detí) so zníženými psychickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo neskúsenými osobami, ak nie sú pod dozorom alebo neboli poučené o spôsobe používania spotrebiča osobou zodpovednou za ich bezpečnosť.
- Varovania a dôležité bezpečnostné pokyny uvedené v tejto príručke nepokrývajú všetky možné podmienky a situácie, ktoré sa môžu vyskytnúť. Pri inštalácii, údržbe a obsluhe tohto spotrebiča používajte zdravý rozum a buďte opatrní.
- Nasledujúci návod na obsluhu slúži pre viac modelov, vlastnosti vašej chladničky sa môžu preto v niektorých detailoch odlišovať od vlastností opísaných v tomto návode a nemusia platiť všetky varovné označenia. Ak máte akékoľvek otázky alebo obavy, kontaktujte najbližšie servisné stredisko alebo pomoc a informácie nájdete na webovej stránke www.samsung.com.

Dôležité bezpečnostné symboly a upozornenia:

VÝSTRAHA	Riziká alebo nebezpečné postupy, ktoré môžu spôsobiť vážne zranenia alebo smrť.
UPOZORNENIE	Riziká alebo nebezpečné postupy, ktoré môžu spôsobiť ľahšie zranenia alebo škody na majetku.
	Toto NESKÚŠAJTE.
	Toto NEROZOBERAJTE.
	Tohoto sa NEDOTÝKAJTE.
	Podrobne dodržiavajte pokyny.
	Odpojte sieťovú zástrčku zo zásuvky.
	Uistite sa, že je zariadenie uzemnené, aby ste tak predišli úrazu elektrickým prúdom.
	Ak potrebujete pomoc, zavolajte na kontaktné centrum.
	Poznámka.

Zmyslom týchto výstražných symbolov je predísť úrazu, ktorý by sa mohol stať vám alebo niekomu inému.
Bezvýhradne ich dodržiavajte.
Po prečítaní tejto časti návod uložte na bezpečné miesto pre možné použitie v budúcnosti.

CE Upozornenie

Tento výrobok bol vyrobený v zhode so Smernicou 2006/95/ES o elektrických zariadeniach navrhovaných na použitie v určitom napäťovom rozmedzí (2006/95/ES), Smernicou 2004/108/ES o elektromagnetickej kompatibilite a Nariadením Komisie (ES), ktorým sa vykonáva Smernica 2009/125/ES o vytvorení rámca na stanovenie požiadaviek na ekodizajn energeticky významných výrobkov.

VÝSTRAHA DÔLEŽITÉ VÝSTRAŽNÉ OZNAČENIA PRE PREPRAVU A MIESTO INŠTALÁCIE

• Pri preprave a inštalácii spotrebiča je potrebné dbať na to, aby nedošlo k poškodeniu niektorej časti chladiaceho okruhu.

- Ako chladiace médium je použitý izobután R600a alebo R134a.
  Typ chladiaceho média je uvedený na štítku kompresora na zadnej strane spotrebiča a na technickom štítku vo vnútri chladničky.
- Ak tento výrobok obsahuje horľavý plyn (Chladiace médium R600a),
- Chladiace médium unikajúce z okruhu sa môže vznietiť alebo spôsobiť poranenie očí.
  Ak zistíte netesnosť, nepribližujte sa k chladničke s otvoreným ohňom alebo iným zdrojom vznietenia a na niekoľko minút vyvetrajte miestnosť, v ktorej sa chladnička nachádza.
- Aby sa pri výskyte netesnosti chladiaceho okruhu nevytvorila výbušná zmes vzduchu – plynu, je potrebné umiestniť chladničku do dostatočne veľkej miestnosti; veľkosť miestnosti závisí od množstva použitého chladiaceho média.
- Nikdy nezapínajte chladničku, ak sú na nej viditeľné akékoľvek stopy poškodenia.
  Ak ste na pochybách, konzultujte problém s

DA99-03417J(0.0).indb 2 2011.2.15 5:11:46 PM

vaším predajcom. Veľkosť miestnosti, v ktorej sa nachádza chladnička, musí byť 1 m³ na každých 8 g chladiaceho média R600a vo vnútri chladiaceho okruhu chladničky.
Množstvo chladiaceho média obsiahnuté vo vašom modeli chladničky je uvedené na technickom štítku vo vnútri chladničky.
- Toto zariadenie môže obsahovať malé množstvo chladiaceho plynu izobutánu (R600a).
Izobután je prírodný plyn bez negatívnych vplyvov na životné prostredie, ktorý je však horľavý. Pri preprave a inštalácii spotrebiča je potrebné dbať na to, aby nedošlo k poškodeniu niektorej časti chladiaceho okruhu.

VÝSTRAHA DÔLEŽITÉ VÝSTRAŽNÉ OZNAČENIA PRE INŠTALÁCIU

• Neinštalujte toto zariadenie na vlhkých, zamastených alebo prašných miestach a na miestach vystavených priamemu slnečnému žiareniu a vode (dažďu).
- Pri poškodení izolácie by mohlo dôjsť k úrazu elektrickým prúdom alebo k požiaru.
• Chladničku neumiestňujte na miesto, kde by bola vystavená priamemu slnečnému žiareniu alebo teplu zo sporáka, ohrievača alebo iných zariadení.
• Nepripájajte niekoľko spotrebičov do spoločnej zásuvky. Chladnička by mala byť vždy zapojená do samostatnej zásuvky s napätím, ktoré zodpovedá údajom na technickom štítku.
- Správnym zapojením zaistíte optimálny výkon chladničky a predídete prípadnému preťaženiu elektrických okruhov vo vašej domácnosti, ktoré by mohlo viesť k vzniku požiaru. Nepoužívajte na zapojenie chladničky uvoľnené zásuvky.
- Vzniká nebezpečenstvo požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom.
• Nepoužívajte kábel, ktorého izolácia je popraskaná alebo akokoľvek poškodená.
• Prívodný kábel nadmerne neohýbajte a nestavajte naň ťažké predmety.
• V blízkosti chladničky nepoužívajte horľavé spreje.
- Aerosóly používané v blízkosti chladničky môžu spôsobiť výbuch alebo požiar.
• Neinštalujte toto zariadenie na miesta, kde môže dôjsť k úniku plynu.
- Môže to spôsobiť úraz elektrickým prúdom alebo požiar.

• Inštaláciu alebo servis tohto zariadenia odporúčame prenechať kvalifikovanému technikovi alebo servisnému stredisku.
- V opačnom prípade hrozí úraz elektrickým prúdom, požiar, explózia, problémy s výrobkom alebo úraz.
• Pred uvedením do prevádzky je chladničku potrebné vhodne umiestniť a správne inštalovať podľa pokynov uvedených v tejto príručke.
• Zapojte napájacie vedenie do správnej polohy so šnúrou visiacou smerom nadol.
- Ak zapojíte sieťovú zástrčku naopak, môže sa šnúra prerezať a spôsobiť požiar alebo úraz elektrickým prúdom.
• Uistite sa, že prívodný napájací kábel nie je v zadnej časti chladničky pricviknutý alebo poškodený.
• Pri posúvaní chladničky dbajte, aby sa kábel nedostal pod teleso chladničky a nedošlo tak k jeho pricviknutiu a poškodeniu.
- Vzniká tým nebezpečenstvo požiaru.
• Spotrebič musí byť umiestnený tak, aby po jeho inštalácii bola napájacia zásuvka prístupná.

• Chladnička musí byť uzemnená.
- Chladničku je potrebné uzemniť, aby nedochádzalo k prebíjaniu a následne k úrazom elektrickým prúdom.
• Na uzemnenie nikdy nepoužívajte plynové potrubie, telefónne vedenie alebo hromozvody.
- Nesprávne pripojenie uzemnenia môže spôsobiť úraz elektrickým prúdom.

• Poškodený kábel ihneď vymeňte u výrobcu alebo pomocou servisného technika.
• Poistku na chladničke môže vymeniť iba kvalifikovaný servisný technik alebo servisná spoločnosť.
- V opačnom prípade hrozí úraz elektrickým prúdom alebo zranenie osôb.

UPOZORNENIE UPOZORNENIA TÝKAJÚCE SA INŠTALÁCIE

• Ventilačné otvory v konštrukcii spotrebiča alebo jeho krytoch udržujte voľné.
• Po inštalácii nechajte spotrebič stáť 2 hodiny v pokoji.

VÝSTRAHA DÔLEŽITÉ VÝSTRAŽNÉ OZNAČENIA PRE POUŽITIE

• Prívodný kábel nepripájajte do zásuvky mokrými rukami.
• Neskladujte predmety na vrchnej ploche chladničky.
- Pri otváraní alebo zatváraní dverí môžu predmety spadnúť a niekoho zraniť alebo spôsobiť hmotnú škodu.

DA99-03417J(0.0).indb 3 2011.2.15 5:11:47 PM

• Na chladničku neklaďte nádoby s vodou.
- Pri rozliatí vzniká nebezpečenstvo požiaru a úrazu elektrickým prúdom.
• Nedovoľte, aby sa deti vešali na dvere chladničky.
- V opačnom prípade hrozí vážne zranenie osôb.
• Dvere nenechávajte otvorené, keď je chladnička bez dozoru, a nedovoľte deťom, aby vstupovali do vnútorného priestoru chladničky.
• V chladničke neskladujte prchavé alebo horľavé látky, napr. benzén, riedidlo, alkohol, éter alebo LPG.
- Skladovanie ktorejkoľvek z uvedených látok môže spôsobiť výbuch.
• V priestoroch chladničky neskladujte farmaceutické produkty, vedecké alebo iné materiály citlivé na nízku teplotu.
- Výrobky, ktoré vyžadujú presnú reguláciu teploty, nesmú byť skladované v chladničke.
• Vo vnútornom priestore zariadenia nepoužívajte elektrické spotrebiče, ak nie sú priamo výrobcom odporúčané.
• Na sušenie vnútorného priestoru chladničky nepoužívajte sušič vlasov. Na odstránenie zápachu nedávajte do vnútra chladničky zapálenú sviečku.
- Môže to spôsobiť úraz elektrickým prúdom alebo požiar.
• Nedotýkajte sa vnútorných stien mrazničky alebo uskladnených zmrazených výrobkov vlhkými rukami.
- Mohli by ste si spôsobiť omrzliny.
• Na urýchlenie procesu odmrazovania nepoužívajte žiadne mechanické náradie ani iné prostriedky, ktoré nie sú odporúčané výrobcom.
• Dbajte, aby nedošlo k poškodeniu chladiaceho okruhu.

• Tento výrobok je určený iba na domáce použitie na skladovanie potravín.
• Fľaše je potrebné skladovať uložené tesne vedľa seba tak, aby nevypadli.
• V prípade úniku plynu (napríklad propánu, LPG, atď.) priestor okamžite vyvetrajte a nedotýkajte sa sieťovej zástrčky.
Nedotýkajte sa zariadenia ani sieťového kábla.
- Na odvetranie nepoužívajte ventilátor.
- Iskra môže spôsobiť explóziu alebo požiar.
• Používajte vždy len LED lampy dodávané výrobcom alebo servisným zástupcom.
• Je potrebné dohliadať na deti, aby sa so spotrebičom nehrali a/alebo naň neliezli.

• Chladničku nikdy sami neopravujte ani nerozoberajte.
- Mohli by ste spôsobiť požiar, poškodiť prístroj a/alebo si privodiť zranenie. V prípade poruchy kontaktujte vášho servisného zástupcu.

• Ak zariadenie vydáva zvláštne zvuky, cítite zápach horenia alebo dym, okamžite odpojte chladničku z elektrickej siete a kontaktujte najbližšie servisné centrum.
- V opačnom prípade hrozí úraz elektrickým prúdom alebo požiar.
• Ak je pre vás výmena vnútorného osvetlenia príliš zložitá, obráťte sa na autorizovaný servis.
• Ak je výrobok vybavený LED lampou, nerozoberajte svojpomocne kryt lampy ani LED lampu samotnú.
- Kontaktujte vášho servisného zástupcu.
• Ak sa v chladničke nachádza prach alebo voda, vytiahnite napájací kábel zo zásuvky a kontaktujte servisné stredisko spoločnosti Samsung Electronics.
- Hrozí nebezpečenstvo požiaru.

UPOZORNENIE UPOZORNENIA TÝKAJÚCE SA POUŽITIA

• Ako zaistiť optimálny výkon spotrebiča:
- Neukladajte potraviny príliš blízko ventilačných otvorov v zadnej časti chladničky, aby nebránili voľnej cirkulácii vzduchu.
- Pred uložením do chladničky potraviny vhodným spôsobom zabaľte alebo ich vložte do hermeticky uzatvorených nádob.
- Čerstvé potraviny na zmrazenie neklaďte tesne vedľa zmrazených potravín.
• Nevkladajte do mrazničky perlivé nápoje. Do mrazničky nedávajte fľaše ani sklenené nádoby.
- Po zamrznutí obsahu môže sklo prasknúť a spôsobiť zranenie alebo materiálne škody.
• Nemeňte funkcie chladničky ani ju inak neupravujte.
- Zmeny alebo úpravy môžu spôsobiť zranenie a/alebo materiálne škody. Ak tretia osoba zmení alebo upraví tento hotový spotrebič, nevzťahuje sa naň záručný servis spoločnosti Samsung a spoločnosť Samsung nepreberá žiadnu zodpovednosť za bezpečnosť a škody spôsobené úpravami vykonanými treťou osobou.
• Neblokujte vetracie otvory.
- Ak sa vetracie otvory zablokujú, hlavne plastovými taškami, chladnička sa môže podchladiť. Ak podchladenie trvá príliš dlho, vodný filter môže prasknúť a spôsobiť únik vody.
- Čerstvé potraviny na zmrazenie neklaďte tesne vedľa zmrazených potravín.
• Dodržiavajte prosím odporúčanú dobu skladovania a dátum spotreby mrazených potravín.
• Pre správnu funkciu výrobníka ľadu je potrebný tlak vody 138 až 862 kPa (1,4 až 8,8 kgf/cm^3).

DA99-03417J(0.0).indb 4 2011.2.15 5:11:47 PM

• Na povrch zariadenia nestriekajte prchavé látky, ako sú napríklad insekticídy.
- Okrem toho, že sú pre človeka škodlivé, môžu spôsobiť úraz elektrickým prúdom, požiar alebo problémy s výrobkom.
• Pri otváraní dverí dávajte pozor, aby ste sa nezranili.

UPOZORNENIA TÝKAJÚCE SA ČISTENIA A ÚDRŽBY

UPOZORNENIE

• Nepoužívajte priamy prúd vody na čistenie vnútorných ani vonkajších stien chladničky.
- Vzniká nebezpečenstvo požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom.
• V blízkosti chladničky nepoužívajte ani neskladujte látky citlivé na teplotu, ako sú napríklad horľavé spreje, horľavé predmety, suchý ľad, lieky alebo iné chemikálie. V chladničke neskladujte prchavé alebo horľavé predmety alebo látky (benzén, riedidlo, propán, atď.).
- Táto chladnička slúži len na skladovanie potravín.
- V opačnom prípade hrozí požiar alebo explózia.
• Čistiace výrobky nestriekajte priamo na displej.
- Vytlačené písmená na displeji by mohli zmiznúť.
• Z kolíkov sieťovej zástrčky odstráňte všetky nečistoty a prach.
Pri čistení zástrčky sieťového kábla a odstraňovaní nečistôt a prachu z kolíkov zástrčky nepoužívajte mokré ani vlhké textílie.
- Inak vzniká nebezpečenstvo požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom.

• Pred čistením alebo údržbou odpojte chladničku od siete.

DÔLEŽITÉ VÝSTRAHY TÝKAJÚCE SA LIKVIDÁCIE VÝROBKU

UPOZORNENIE

• Pred likvidáciou prístroja skontrolujte, či nie sú poškodené rúrky na zadnej stene prístroja.
• Ako chladiace médium je použitý izobután R600a alebo R134a.
Typ chladiaceho média je uvedený na štítku kompresora na zadnej strane spotrebiča a na technickom štítku vo vnútri chladničky.
Ak tento výrobok obsahuje horľavý plyn (chladiace médium R600a), o jeho bezpečnej likvidácii sa poraďte s príslušnými miestnymi úradmi. Ako peniaci plyn pri výrobe izolácie sa používa cyklopentán.
Plyny obsiahnuté v izolačných materiáloch sa musia likvidovať špeciálnym spôsobom.
Obráťte sa na miestne úrady, kde vám poradia, ako bezpečne zlikvidovať tento výrobok.
Pred likvidáciou prístroja skontrolujte, či nie sú poškodené rúrky na zadnej stene prístroja.
Rúrky sa musia odpájať na voľnom priestranstve.
• Pri likvidácii tejto alebo inej chladničky odstráňte dvere/tesnenie dverí a kľúčku dverí, aby nemohlo dôjsť k tomu, že malé dieťa alebo zviera zostane uzatvorené vo vnútri chladničky.
Nechajte poličky v chladničke, aby do nej nemohli deti ľahko vliezť. Je potrebné dohliadať na deti, aby sa nehrali s vyradeným spotrebičom.
• Obalový materiál tohto výrobku zlikvidujte, prosím, takým spôsobom, ktorý šetrí životné prostredie.

ĎALŠIE TIPY NA SPRÁVNE POUŽÍVANIE

• V prípade, že dôjde k prerušeniu dodávky elektriny, zistite u vášho dodávateľa elektrickej energie, ako dlho by porucha mala trvať.
- V prípade krátkodobého výpadku prúdu na jednu až dve hodiny zvyčajne nedôjde k podstatnej zmene teploty v chladničke. Počas výpadku prúdu však odporúčame obmedziť otváranie dverí chladničky na minimum.
- Ak však výpadok prúdu trvá dlhšie ako 24 hodín, vyberte všetky zmrazené potraviny.
• Ak je vaša chladnička vybavená zámkou, kľúče nesmú byť uložené v dosahu detí ani v blízkosti spotrebiča.
• Ak je okolitá teplota chladničky dlhší čas nižšia než je rozpätie teplôt, pre ktoré je určená, môže dôjsť ku krátkodobému prerušeniu chodu prístroja (možnosť rozmrazenia obsahu alebo zvýšenia teploty v chladničke).
• Neskladujte potraviny, ktoré ľahko podliehajú skaze, napríklad banány alebo melóny, pri nízkych teplotách.
• Vaša chladnička je vybavená systémom automatického odmrazovania, čo znamená, že ju nie je potrebné odmrazovať manuálne.
• Krivka zvýšenia teploty počas automatického odmrazovania úplne zodpovedá normám ISO. Ak chcete zabrániť nežiaducemu zvýšeniu teploty zmrazených potravín pri odmrazovaní zariadenia, zabaľte zmrazené potraviny do niekoľkých vrstiev novinového papiera.
• Každé zvýšenie teploty zmrazených potravín počas odmrazovania môže skrátiť dobu ich skladovania.

DA99-03417J(0.0).indb 5 2011.2.15 5:11:47 PM

Úspora energie

- Spotrebič umiestnite v chladnej, suchej a dostatočne vetranej miestnosti. Spotrebič nesmie byť vystavený priamemu dopadu slnečných lúčov a umiestnený v tesnej blízkosti zdrojov tepla (napr. radiátora).
- Nikdy nezakrývajte vetracie otvory a mriežky spotrebiča.
- Horúce pokrmy nechajte pred vložením do chladničky vychladnúť.
- Zmrazené potraviny rozmrazujte v chladničke. Využijete tak ich nízke teploty na ochladenie ostatných potravín uložených v chladničke.
- Pri manipulácii s uloženými potravinami nenechávajte dvierka chladničky príliš dlho otvorené. Dlhé a časté otváranie dvierok spôsobuje nadmernú tvorbu ľadu v mrazničke.
- Pravidelne čistite zadnú stranu chladničky. Prach zvyšuje spotrebu energie.
- Nenastavujte chladnejšiu teplotu, ako je potrebné.
- Zaistite dostatočný odvod vzduchu na základni chladničky a na jej zadnej stene. Nezakrývajte vetracie vzduchové otvory.
- Pri inštalácii zaistite odstup sprava, zľava, zo zadnej a hornej časti. Toto vám pomôže znížiť spotrebu energie a znížiť účty za energiu.

Obsah

NASTAVENIE CHLADNIČKY 6

PREVÁDZKOVANIE VAŠEJ CHLADNIČKY 10

RIEŠENIE PROBLÉMOV..... 14

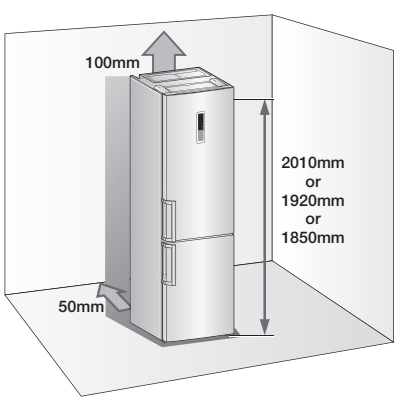
Nastavenie chladničky

PRÍPRAVA NA INŠTALÁCIU CHLADNIČKY

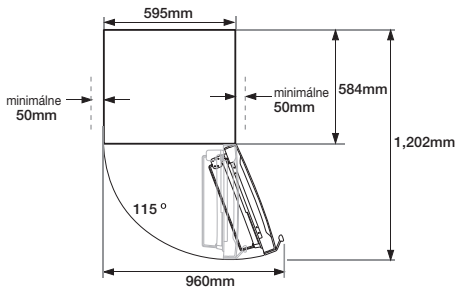
Blahoželáme k zakúpeniu chladničky od spoločnosti Samsung.
Dúfame, že si vychutnáte najmodernejšie ponuky.

Výber najlepšieho miesta pre chladničku

- Miesto bez priameho slnečného žiarenia.
- Miesto na vodorovnej (alebo takmer vodorovnej) podlahe.
- Miesto, na ktorom je dostatok priestoru pre ľahké otváranie dverí chladničky.
- Ponechajte zo všetkých strán chladničky dostatočný voľný priestor na cirkuláciu vzduchu. Ak chladnička nemá dostatok miesta, vnútorný systém chladenia nemusí fungovať správne.
- Uistite sa, že zariadením sa dá voľne pohybovať v prípade údržby alebo servisu.



DA99-03417J(0.0).indb 6 2011.2.15 5:11:48 PM



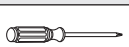
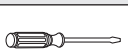
- Výška výrobku môže byť rôzna v závislosti od modelu.
- Pri inštalácii ponechajte zo všetkých strán chladničky dostatočný voľný priestor. Spotreba elektriny a vaše účty za elektrinu budú nižšie.
- Neinštalujte chladničku tam, kde teplota môže poklesnúť pod 50 °F (10 °C).

MONTÁŽ DVERÍ NA OPAČNÚ STRANU

Predtým, ako zmeníte otváranie dverí chladničky sa uistite, že je chladnička odpojená od sieťového napájania. Ak túto operáciu nevykonáva servisná služba, záruka sa na ňu nevzťahuje.

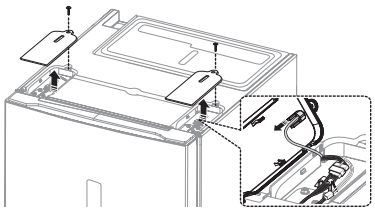
1. Pred obrátením dverí chladničky na opačnú stranu sa uistite, že chladnička je odpojená od elektrického napájania a z vnútra zariadenia sú vybraté všetky potraviny.
2. Ak si zákazník netrúfa vykonať tento úkon podľa pokynov v návode na použitie, je potrebné kontaktovať kvalifikovaného servisného technika spoločnosti Samsung, aby urobil túto zmenu.
3. Chladničku nepripájajte do siete hneď po výmene dverí na opačnú stranu, ale počkajte minimálne jednu hodinu.

Požadované nástroje

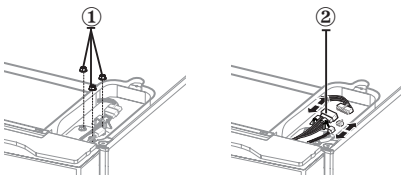
Nedodáva sa		
		
Krížový skrutkovač (+)	Plochý skrutkovač (-)	10 mm zakladací kľúč (na skrutky)

Nedodáva sa		Prídavný diel
		
11 mm maticový kľúč (na osku pántu)	3/16" imbusový kľúč (na stredný pánt)	Puzdro ľavého horného pántu (pod krytom pántu)

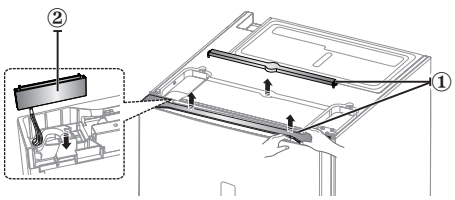
1. Odstráňte kryt pántu a odpojte snímač od pravého krytu pántu.



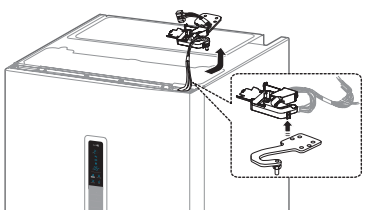
2. Odstráňte skrutky (①) a odpojte kábel (②).



3. Odstráňte kryty káblu (①) a kryt dverí (②).



4. Odstráňte pánt a oddeľte puzdro pántu od pántu. Vytiahnite káble z puzdra pántu.



5. Zložte dvere chladničky zo stredného pántu tak, že ich opatrne zdvihnete priamo nahor.

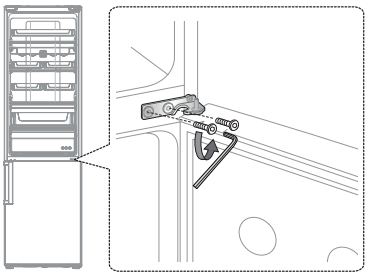


UPOZORNENIE

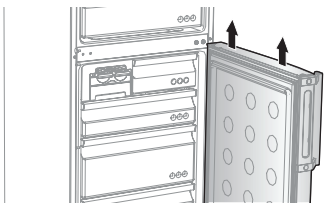
Dvere sú ťažké, dávajte pozor, aby ste sa neporanili pri ich vyberaní.

DA99-03417J(0.0).indb 7 2011.2.15 5:11:53 PM

6. Odmontujte stredný pánt.

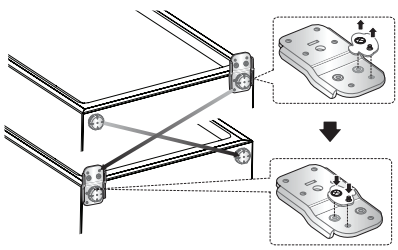


7. Zložte dvere mrazničky zo spodného pántu tak, že ich opatrne nadvihnete priamo nahor.

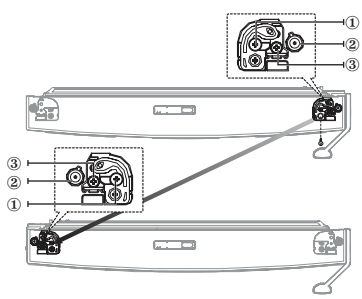


UPOZORNENIE Dvere sú ťažké, dávajte pozor, aby ste sa neporanili pri ich vyberaní.

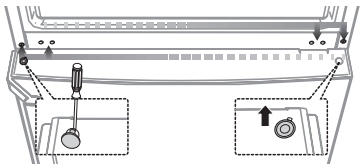
8. Opatrne položte chladničku.
Vymeňte polohu spodného pántu a nožičky.



9. Odskrutkujte skrutku z pravej dolnej strany dverí chladničky a mrazničky.
Premontujte zarážku dverí (①), priechodku (②) a konzolu (③) dverí z pravej strany na ľavú.

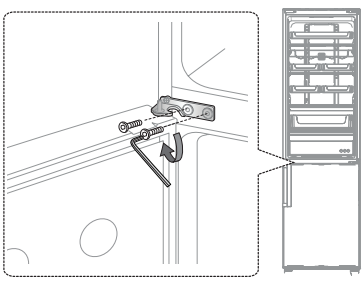


10. Vymeňte polohu skrutiek priechodky a krytu.

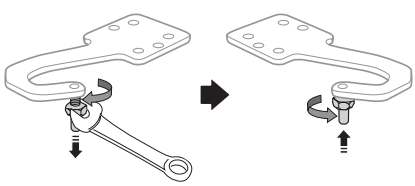


UPOZORNENIE Počas tejto činnosti dávajte pozor, aby ste sa neporanili.

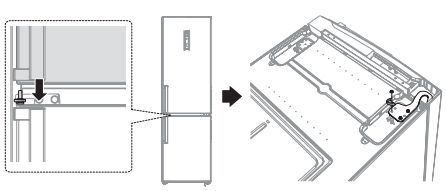
11. Opatrne nasaďte späť dvere mrazničky.
Namontujte stredný pánt.



12. Na oddelenie osky horného pántu použite 11 mm maticový kľúč. Obráťte horný pánt a znova pripevnite osku horného pántu.

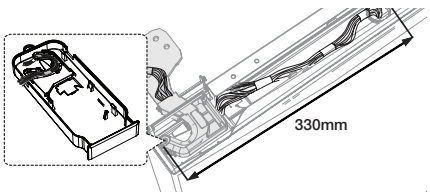


13. Opatrne nasaďte späť dvere mrazničky a namontujte pánt.

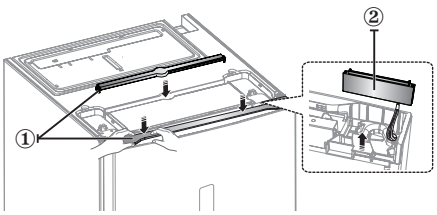


DA99-03417J(0.0).indb 8 2011.2.15 5:12:3 PM

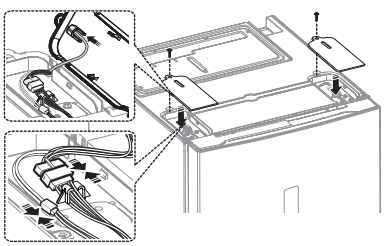
14. Namontujte puzdro pántu na pánt.
(Použite ľavé puzdro na pánt, ktoré nájdete pod krytom pántu).



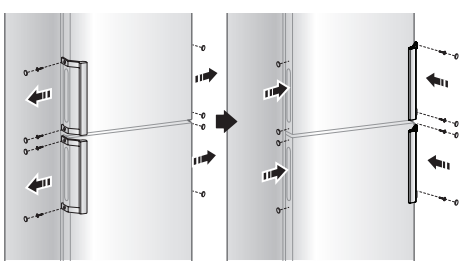
15. Namontujte kryty káblov (①) a kryt dverí (②).



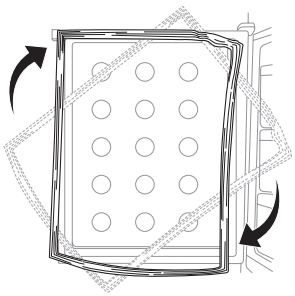
16. Zapojte káble a namontujte kryt pántu.



17. Vymeňte rukoväte z ľavej strany na pravú.



18. Oddeľte tesnenia dverí chladničky a mrazničky a po pootočení o 180˚ ich znovu pripevnite.

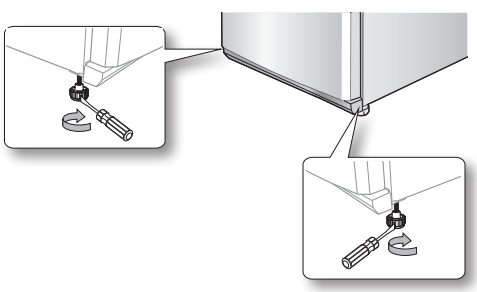


POSTAVENIE CHLADNIČKY DO VODOROVNEJ POLOHY

Ak je predná časť zariadenia trochu vyššie ako zadná, môžu byť dvere otvorené a zatvorené oveľa ľahšie. Pootočte nastavovaciu podperu v smere hodinových ručičiek pre zvýšenie alebo v protismere hodinových ručičiek pre zníženie výšky.

Prípad 1) Spotrebič sa nakláňa smerom doľava.
- Otáčaním ľavej nivelačnej podpery v smere šípky vyrovnajte spotrebič.

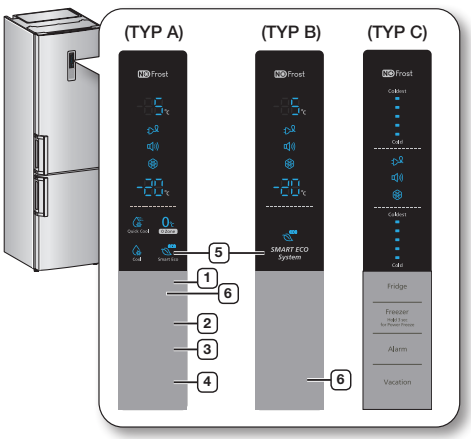
Prípad 2) Spotrebič sa nakláňa smerom doprava.
- Otáčaním pravej nivelačnej podpery v smere šípky vyrovnajte spotrebič.



DA99-03417J(0.0).indb 9 2011.2.15 5:12:8 PM

Prevádzka chladničky

KONTROLA OVLÁDACIEHO PANELU



Vždy, keď stlačíte toto tlačidlo, zaznie krátke pípnutie.

1 Chladnička

Dotknite sa tlačidla Fridge (Chladnička) na nastavenie požadovanej teploty v rozsahu medzi 1 °C a 7 °C.
Predvolená teplota je nastavená na 3 °C a pri každom stlačení tlačidla Fridge (Chladnička) sa teplota zmení v nasledovnom poradí a indikátor teploty zobrazí požadovanú teplotu.

(TYP A, B)	3°C – 2°C – 1°C – 7°C – 6°C – 5°C – 4°C
(TYP C)	3°C – 2°C – 1°C – 7°C – 5°C

Stlačením a podržaním tohto tlačidla na 3 sekundy aktivujete funkciu Vacation. **(TYP A)**

2 Mraznička

Požadovanú teplotu v mrazničke nastavíte v rozsahu od -17 °C do -23 °C stlačením tlačidla Freezer (Mraznička).
Predvolená teplota je nastavená na -20 °C a pri každom stlačení tlačidla Freezer (Mraznička) sa teplota zmení v nasledovnom poradí a indikátor teploty zobrazí požadovanú teplotu.

(TYP A, B)	-20°C – -21°C – -22°C – -23°C – -19°C – -18°C – -17°C
(TYP C)	-20°C – -21°C – -23°C – -19°C – -17°C

Indikátor teploty v chladničke alebo v mrazničke bliká, keď sa teplota v chladničke alebo v mrazničke dramaticky zvýši v dôsledku uloženia teplých potravín alebo častým otváraním dverí. (Indikátor teploty chladničky alebo mrazničky prestane blikať, keď sa teplota v chladnička alebo v mrazničke vráti do normálu. Ak indikátor teploty neprestane blikať ani po niekoľkých hodinách, obráťte sa na servisné stredisko.

Stlačením a podržaním tohto tlačidla na 3 sekundy aktivujete funkciu Power Freeze (Intenzívne zmrazovanie). Indikátor Power Freeze ( ) sa rozsvieti a mraznička urýchli čas potrebný na zmrazenie výrobkov v mrazničke. Táto bude aktivovaná 72 hodín a indikátor mrazničky bude zobrazovať -23 °C. Táto funkcia sa vypne automaticky. Po skončení funkcie Power Freeze (Intenzívne zmrazovanie) sa vypína indikátor Power Freeze (Intenzívne zmrazovanie) a mraznička sa vracia na predchádzajúce nastavenie teploty.
Pri použití tejto funkcie sa zvýši spotreba elektriny.
Na deaktiváciu tejto funkcie stlačte a podržte tlačidlo Freezer (Mraznička) na 3 sekundy.

Ak potrebujete zmraziť veľké množstvo potravín, aktivujte funkciu Power Freeze (Intenzívne zmrazovanie) 24 hodín vopred.

3 Alarm

Stlačením tohto tlačidla aktivujete funkciu Alarm. Indikátor alarmu ( ) sa rozsvieti a chladnička vás upozorní pomocou výstražného zvukového signálu, ak sú dvere chladničky otvorené dlhšie ako 2 minúty.
Na deaktiváciu funkcie Alarm stlačte toto tlačidlo.

DA99-03417J(0.0).indb 10 2011.2.15 5:12:13 PM

④ Zóna Cool Select (Vybraná zóna chladenia)

Quick Cool (Intenzívne chladenie) ( )

- Ak chcete, aby sa potraviny rýchlo vychladili, uložte ich do vybranej chladiacej zóny a vyberte režim Quick Cool (Intenzívne chladenie).
- Funkcia Cool Select Zone (Vybraná zóna chladenia) vychladí potraviny za 60 minút.
- Po ukončení režime Quick Cool (Intenzívne chladenie) sa zásuvka na vybranej zóny chladenia nastaví do režimu Cool (Chladné).

Zero Zone (0℃) (Nulová zóna)

- Po výbere režimu Zero Zone (Nulová zóna) sa teplota vybranej zóny chladenia nastaví na 0 °C.
- Aktivujte túto funkciu chladenia pri skladovaní potravín, ktoré ľahko podliehajú skaze.

Cool ( ) (Chladné)

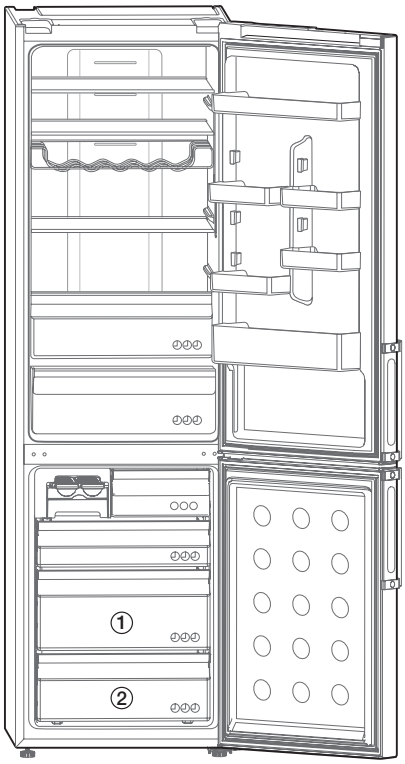
- Po výbere režimu Cool (Chladné) sa teplota vybranej zóny chladenia nastaví na 3 °C.

⑤ Smart Eco

- Táto ikona ( ) sa rozsvieti, keď sa chladnička aktivuje s optimalizovanou spotrebou energie.
- Bez ďalších ovládacích prvkov automaticky udržiava potraviny čerstvé pomocou množstva snímačov, ktoré zaznamenávajú vnútornú aj vonkajšiu teplotu a minimalizujú spotrebu energie.

⑥ Vacation (Dovolenka)

Funkcia Vacatiom (Dovolenka) sa aktivuje stlačením tlačidla Vacation (Dovolenka).
Indikátor funkcie Vacation (Dovolenka) ( ) sa rozsvieti a chladnička nastaví teplotu na 15 °C na minimalizovanie spotreby energie počas dlhej dovolenky alebo služobnej cesty, alebo ak nepotrebujete používať chladničku.
Keď je aktivovaná funkcia Vacation (Dovolenka), mraziaci priestor zostáva zapnutý.
Funkcia Vacation (Dovolenka) sa automaticky vypne, ak zmeníte nastavenie teploty chladničky pri zapnutej funkcii Vacation (Dovolenka).
Pred použitím funkcie Vacation (Dovolenka) nezabudnite vybrať všetky potraviny z chladničky.



- Niektoré funkcie, ako napríklad Water Tank (nádrž na vodu), Ice maker (Výrobník ľadu), Wine Rack (Polica na víno), Fresh room (Zásuvka na čerstvé potraviny), Salad Box (Priehradka na šaláty) alebo Cool Select Zone (Vybraná zóna chladenia), môžu byť odlišné a nemusia byť k dispozícii v závislosti od daného modelu.
- Ak chcete získať v chladničke viac miesta, môžete vybrať zásuvky (okrem priečinka vybranej zóny chladenia). Ak chcete mať v mrazničke viac priestoru, môžete vybrať všetky priečinky, okrem priečinkov ① a ②. Nemá to vplyv na teplotné a mechanické vlastnosti. Deklarovaný úložný objem priestoru mrazničky sa vypočítava, keď sú tieto časti vybraté.
- Pre otestovanie mrazenia vyberte všetky priečinky, okrem priečinkov ① a ②.

• Neskladujte ovocie a zeleninu v zásuvke na čerstvé potraviny. Ovocie a zelenina by mohli zamrznúť. (voliteľné)

- Na získanie maximálnej účinnosti tohto výrobku nechajte všetky police, zásuvky a košíky na svojich pôvodných miestach tak, ako je znázornené na obrázku.

DA99-03417J(0.0).indb 11 2011.2.15 5:12:16 PM

VÝROBA ĽADU

1. Naplňte zásobník vodou do 80 %.
2. Zásobníka na ľad vložte do hornej zásuvky mrazničky.
3. Počkajte, kým sa nevytvoria kocky ľadu.
4. Zásobník na ľad mierne skrúťte, aby sa ľadové kocky dali vybrať.

Čas mrazenia
Odporúča sa, aby ste počkali približne 1 – 2 hodiny s teplotou nastavenou na intenzívne mrazenie, aby sa vytvorili kocky ľadu.

UPOZORNENIE

Nebezpečenstvo výbuchu

- Najchladnejšou časťou chladničky je zadný panel.
  Je to najlepšie miesto na uloženie lahôdkových potravín.
- Sklenené fľaše s tekutinami sa nikdy nesmú skladovať v mrazničke, pretože po zamrznutí obsahu fľaše môže sklo prasknúť.

POUŽÍVANIE DÁVKOVAČA VODY (VOLITEĽNÉ)

Dopĺňanie vody



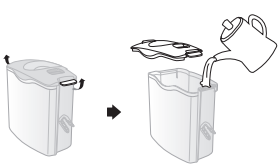
Vodu môžete dopĺňať bez vyberania nádrže na vodu z chladničky alebo môžete nádrž na vodu vybrať a tak naplniť vodou.

Spôsob 1

Naplňte vodu cez otvor na vrchnej časti nádrže na vodu. Ak budete nalievať vodu príliš rýchlo, môže voda pretiecť.

Spôsob 2

1. Uvoľnite poistku na oboch stranách nádrže na vodu, aby ste mohli odstrániť uzáver nádrže na vodu.
2. Do nádrže na vodu nalejte vodu.



UPOZORNENIE

Do nádrže na vodu nenalievajte nič iné ako čistú vodu.

Vyberanie vody z dávkovača



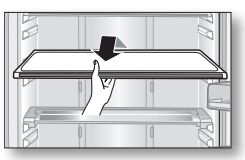
Dajte pohár pod vývod dávkovača vody a jemne ním zatlačte na páku dávkovača vody. Keď zatlačíte na páku, rozsvieti sa modré svetlo.

- Dávajte pozor, aby bol pohár zarovno s dávkovačom, aby voda nevyšplechovala von.
- Chladnička nemusí obsahovať dávkovač na vodu v závislosti od modelu.

ODSTRAŇOVANIE VNÚTORNÝCH ČASTÍ

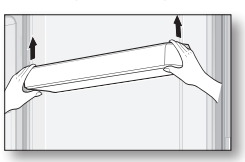
Police

Jemne nadvihnite poličky oboma rukami a zatiahnite ich smerom k sebe.



Ochranné kryty dverí

Dverové poličky pevne uchopte oboma rukami a jemne nadvihnite, aby sa dali vybrať chrániče dverí.



Nádrž na vodu

Oboma rukami pevne uchopte zásobník na vodu a nadvihnite ho k sebe, aby sa zásobník dal vybrať.



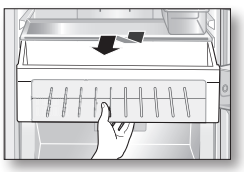
Nádrž na vodu nemajú všetky modely.

DA99-03417J(0.0).indb 12 2011.2.15 5:12:20 PM

Zásuvky

Vytiahnite zásuvky celkom smerom von a potom ich jemne pridvihnite pre ich odobratie.

(Zásuvka pre čerstvé potraviny, zásuvka vybranej zóny chladenia, zásuvky mrazničky)



ČISTENIE CHLADNIČKY

VÝSTRAHA

Nepoužívajte na čistenie benzén, riedidlo alebo Clorox™.
Mohli by poškodiť povrchovú úpravu chladničky a spôsobiť riziko vzniku požiaru.

VÝSTRAHA

Ak je chladnička zapojená do elektriny, nestriekajte na ňu vodu, pretože by hrozilo nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom.
Nepoužívajte na čistenie chladničky benzén, riedidlo ani čistiace prostriedky na automobil.
Hrozí riziko vzniku požiaru.

VÝMENA LAMPY LED

Ak sa vnútorná alebo vonkajšia lampa s diódou LED vypáli, kryt lampy ani samotnú lampu s diódou LED nerozoberajte.

Kontaktujte vášho servisného zástupcu.

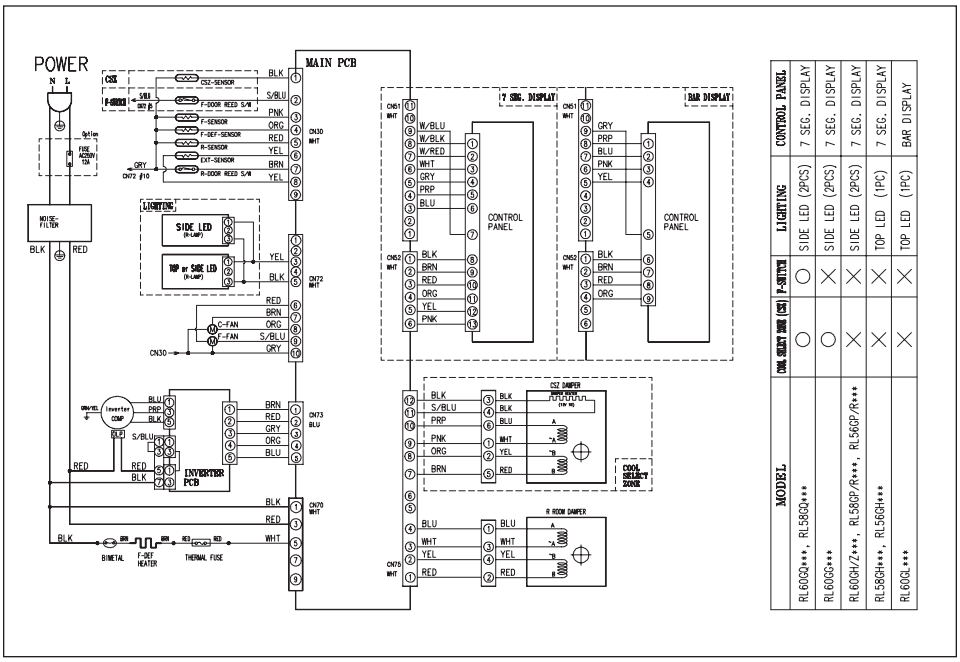
DA99-03417J(0.0).indb 13 2011.2.15 5:12:21 PM

Riešenie problémov

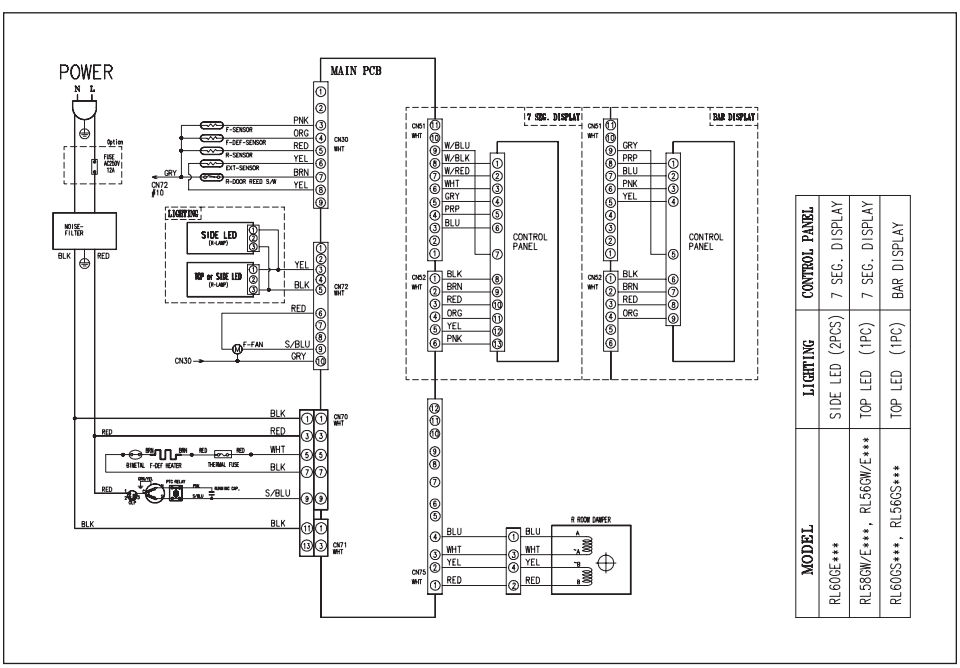
PROBLÉM	RIEŠENIE
Zariadenie nefunguje vôbec alebo teplota je príliš vysoká.	• Skontrolujte, či je prívodný kábel riadne pripojený sieti. • Je regulátor teploty na prednom paneli správne nastavený? • Svieti na spotrebič slnko alebo sú v jeho blízkosti zdroje tepla? • Je zadná časť zariadenia príliš blízko pri stene?
Potraviny v chladničke sú zmrazené.	• Je regulátor teploty na čelnom paneli nastavený na najchladnejšiu teplotu? • Je okolitá teplota príliš nízka?
Spozorovali ste neobvyklé zvuky.	• Skontrolujte, či je spotrebič nainštalovaný na stabilnej a rovnej podlahe. • Je zadná časť zariadenia príliš blízko pri stene? • Nespadli za alebo pod spotrebič iné predmety? • Vychádza z kompresora zvýšený hluk? • Tikanie počuť, keď sa rôzne materiály príslušenstva sťahujú alebo rozťahujú.
Predné rohy a hrany zariadenia sú horúce a nastáva kondenzácia vodných pár.	• Na predných rohoch zariadenia sú nainštalované teplovzdorné potrubia, aby nedochádzalo k tvorbe kondenzátu. Nemusí to byť vždy efektívne, ak stúpne teplota okolitého prostredia. Napriek tomu to nie je nič abnormálne. • Vo veľmi vlhkom počasí sa kondenzát môže tvoriť na vonkajšom povrchu spotrebiča, ak vlhkosť zo vzduchu prichádza do kontaktu s chladným povrchom spotrebiča.
V zariadení môžete počuť šumenie kvapaliny.	• Je to chladivo, ktoré chladí vnútro spotrebiča.
V spotrebiči cítiť nepríjemný zápach.	• Nie sú v chladničke pokazené potraviny? • Uistite sa, že potraviny, ktoré veľmi cítiť (napríklad ryby), sú hermeticky zabalené. • Chladničku pravidelne čistite a vyhadzujte akékoľvek skazené alebo podozrivé potraviny.
Na stenách zariadenia sa nachádza vrstva námrazy.	• Nie sú vetracie otvory zablokované jedlom uloženým v chladničke? • Na zlepšenie ventilácie jedlo ukladajte čo najďalej od seba. • Sú dvere úplne zatvorené?
Na vnútornej stene zariadenia a okolo zeleniny sa vytvára kondenzácia.	• Jedlo s vysokou koncentráciou vody je uskladnené bez zakrytia s vysokou hladinou vlhkosti alebo boli ponechané dlhší čas otvorené dvere. • Potraviny uskladňujte zakryté alebo v uzavretých nádobách.

DA99-03417J(0.0).indb 14 2011.2.15 5:12:21 PM

Schéma obvodu



MODEL	COOL SELECT DOOR (CSZ)	F-SWITCH	LIGHTING	CONTROL PANEL
RL60GQ***, RL58GQ***	○	○	SIDE LED (2PCS)	7 SEG. DISPLAY
RL60GS***	○	X	SIDE LED (2PCS)	7 SEG. DISPLAY
RL60GH/Z***, RL58GP/R***, RL56GP/R***	X	X	SIDE LED (2PCS)	7 SEG. DISPLAY
RL58GH***, RL56GH***	X	X	TOP LED (1PC)	7 SEG. DISPLAY
RL60GL***	X	X	TOP LED (1PC)	BAR DISPLAY



MODEL	LIGHTING	CONTROL PANEL
RL60GE***	SIDE LED (2PCS)	7 SEG. DISPLAY
RL58GW/E***, RL56GW/E***	TOP LED (1PC)	7 SEG. DISPLAY
RL60GS***, RL56GS***	TOP LED (1PC)	BAR DISPLAY

Rozsah teplôt vzduchu v miestnosti

Táto chladnička je navrhnutá na prevádzku pri bežných okolitých teplotách, ako špecifikuje teplotná trieda vyznačená na identifikačnom štítku.

Trieda	Symbol	Rozsah okolitých teplôt (°C)
Rozšírená teplota	SN	+10 až +32
Teplota	N	+16 až +32
Subtropické	ST	+16 až +38
Tropické	T	+16 až +43

Vnútorné teploty môžu byť ovplyvnené takými faktormi ako je umiestnenie chladničky, teplota okolitého prostredia a frekvencia, ktorou otvárate dvere.
Nastavte teplotu tak, aby sa vykompenzovali tieto faktory.

Slovakia ***Správna likvidácia tohoto výrobku (Elektrotechnický a elektronický odpad)***



(Platné pre Európsku úniu a ostatné európske krajiny so systémom triedeného odpadu)

Toto označenie na výrobku, príslušenstve alebo v sprievodnej brožúre hovorí, že po skončení životnosti by produkt ani jeho elektronické príslušenstvo (napr. nabíjačka, náhlavná súprava, USB kábel) nemali byť likvidované s ostatným domovým odpadom.

Prípadnému poškodeniu životného prostredia alebo ľudského zdravia môžete predísť tým, že budete tieto výrobky oddeľovať od ostatného odpadu a vrátite ich na recykláciu.

Používatelia v domácnostiach by pre podrobné informácie, ako ekologicky bezpečne naložiť s týmito výrobkami, mali kontaktovať buď predajcu, ktorý im ich predal, alebo príslušný úrad v mieste ich bydliska.

Priemyselní používatelia by mali kontaktovať svojho dodávateľa a preveriť si podmienky kúpnej zmluvy. Tento výrobok a ani jeho elektronické príslušenstvo by nemali byť likvidované spolu s ostatným priemyselným odpadom.

kontaktujte SAMSUNG WORLD WIDE

Ak máte akékoľvek otázky alebo komentáre ohľadom produktov spoločnosti Samsung, prosím, kontaktujte stredisko starostlivosti o zákazníkov SAMSUNG.

0800 - SAMSUNG(7267864)

www.samsung.com/sk

V snahe podporiť recykláciu je táto používateľská príručka vytlačená na recyklovanom papieri.

Code No. DA99-03417J REV(0.0)